

Wer sind Sie bitte?

Простите, кто вы?

Общие сведения

Запомните

1. Глагол sein

bist - это 2 лицо ед.ч. при фамильярном обращении на "ты".

sind - это 2 лицо ед.ч. при вежливом обращении на "вы".

Эти формы глагола всегда употребляются вместе с личными местоимениями.

2. Личное местоимение

ich = говорящий

du = тот, к кому обращаются (в фамильярной форме),
обращение к другу, к ребёнку, к своей сестре...

Sie = тот, к кому обращаются (в вежливой форме),
обращение к постороннему, к учителю

Инфинитив	единственное число		множественное число	
sein	лицо	Verb	лицо	Verb
1 лицо	ich	bin		
2 лицо (фамильярно) (вежливо)	du Sie	bist sind		
3 лицо	das	ist		

3. Место глагола в предложении

Глагол стоит на втором месте.

Ich	bin	der Portier.
Wer	bist	du?
Wer	sind	Sie?
Das	ist	Dr. Thürmann.
	2-ое место	

4. Вопросительные местоимения

wer употребляется, когда задают вопрос о человеке.

Это вы можете сказать:

Если вы не слышали по телефону имени,
если кто-то стучит в дверь:

Wer ist da?

Если вы хотите узнать имя человека или
кто он такой:

Wer bist du?
Wer sind Sie?

Господин доктор Тюрман, частый гость отеля "Европа", приезжает в отель. Его очень приветливо встречает директор отеля госпожа Бергер.

Frau Berger: Aah – Herr Dr. Thürmann! Einen wunderschönen guten Abend.
Thürmann: Guten Abend.
Frau Berger: Herr Schäfer, das ist Herr Dr. Thürmann.
Andreas: Guten Abend, Herr Dr. Thürmann.
Ex: n'Abend.
Andreas: Pst – Ex – pst!

Чуть позже доктор Тюрман звонит администратору, чтобы заказать пиво. Вспомните, что доктор Тюрман плохо слышит.

Звонит телефон. Андреас снимает трубку.

Andreas: Rezeption. Guten Abend.
Thürmann: Wer ist da?
Andreas: Rezeption. Hotel Europa.
Thürmann: Wie bitte? Wer?
Andreas: Hotel Europa. Rezeption.
Thürmann: Aha. Ich möchte ein Bier. Ein Bier bitte!
Andreas: Ein Bier, okay. Und – wer sind Sie bitte?

Андреас не сразу узнаёт доктора Тюмана по голосу. Это вызывает раздражение доктора Тюмана.

Thürmann: Thürmann, Dr. Thürmann. Und Sie? Wer sind Sie?
Andreas: Ich bin der Portier.
Thürmann: Wie heißen Sie?
Andreas: Andreas Schäfer.
Thürmann: Aha. Schäfer. Schäfer – na ja . . .

А дерзкая Экс влобавок обращается к доктору Тюману на "ты".

Ex: Und wer bist du?
Thürmann: Du? Und wer bist du? Hm . . .
Andreas: Entschuldigung! Entschuldigung!

WÖRTER UND WENDUNGEN

Слова и выражения

wunderschön	прекрасно, чудесно
Einen wunderschönen guten Abend!	Прекрасного доброго вечера!
Wer ist da?	Кто там?
wer?	кто?
Wie bitte?	Как, простите?
Aha.	ага
mögen/ich möchte	хотеть/я хотел бы
das Bier	пиво
Sie	Вы (вежливое обращение. ед.ч)
Wer sind Sie?	Кто Вы?
der Portier	администратор, портье
wie?	как?
heißen	звать, называться
Na ja!	Ну, да!
du	ты
Entschuldigung!	Простите!

ÜBUNGEN

Упражнения

1 Впишите нужную форму глагола:

- | | |
|-------------------|----------------------------|
| 1. Wer _____ das? | 2. Das _____ Dr. Thürmann. |
| 3. Wer _____ Sie? | 4. Ich _____ der Portier. |
| 5. Wer _____ du? | 6. Ich _____ Ex. |

2 Какие вопросы подходят к этим ответам? Отвечает Андреас (А).

- | | |
|------------------------|------------------------------|
| 1. Ex: _____ | (A:Ich bin Andreas.) |
| 2. Dr. Thürmann: _____ | (A:Ich bin der Portier.) |
| 3. Dr. Thürmann: _____ | (A:Rezeption. Hotel Europa.) |

3 *Образуйте из следующих слов предложения и запишите их в таблицу.*

1. ist wer da?
2. Thürmann ist das Herr Dr.
3. bitte wer Sie sind
4. Sie sind wer
5. bin der Portier ich
6. ein Bier möchte ich
7. heißen wie Sie
8. du wer bist

	Verb	
Wer	ist	da

4 *Запишите возможные ответы (не пользуясь ключом).*

1. Wer sind Sie? Andreas Schäfer / Dr. Thürmann.
2. Wer bist du? _____
3. Wer ist das? _____